



Paquete de Información Mensual de Guatemala

Número 172 - Enero de 2018

1. NOTAS DE COYUNTURA

Selección mensual de noticias de la coyuntura guatemalteca, destacadas por la prensa, relacionadas con temáticas prioritarias de PBI Guatemala: la lucha contra la impunidad, la problemática de la tierra y los efectos negativos de la globalización sobre los derechos humanos.

Preocupa la situación de personas defensoras de derechos humanos

El *Informe anual sobre defensoras/es en riesgo en 2017* de Front Line Defenders (FLD)¹, está dedicado a las 312 personas defensoras asesinadas el año pasado en 27 países del mundo. La mayoría de las y los agredidos, defienden la tierra, el territorio, los derechos de los pueblos indígenas y el medio ambiente. En Guatemala se registraron 11 asesinatos, 3 mujeres y 8 hombres. No obstante, las estrategias más utilizadas para obstaculizar la labor de defensores y defensoras, fueron la difamación y criminalización llevadas a cabo por integrantes de los gobiernos o por agentes no-estatales. La difamación contra mujeres defensoras en muchos casos incluyó, no solo elementos relacionados con su labor de defensa, sino también aspectos relacionados con su género.

De manera general FLD señala que *el panorama político global, que incluye el apoyo del presidente estadounidense Trump a autócratas acusados de violaciones sistemáticas de derechos humanos como el presidente filipino Duterte, garantizó la continuación de dificultades para los/as DDH. Por su parte, la Unión Europea, que siguió centrada en las cuestiones migratorias y el Brexit, se distrajo de uno de sus objetivos generales, concretamente, el de “influir en terceros países para garantizar el cumplimiento de sus obligaciones en materia de respeto de los derechos de los/as DDH”.*

El informe recuerda que en 2018 se cumple el vigésimo aniversario de la Declaración de las Naciones Unidas sobre los/as Defensores/as de Derechos Humanos, dos décadas durante las cuales se ha dado un crecimiento significativo del movimiento mundial de derechos humanos y sus logros, que por el contrario no se ha visto igualado por el compromiso y la determinación de los Gobiernos.

UDEFEGUA, en su informe del 2017², indica que se ha profundizado la violencia contra las defensoras y defensores de derechos humanos, traduciéndose este deterioro en amenazas, órdenes de captura, aprehensiones y asesinatos. Los primeros registros de agresiones de 2018 siguen esta tendencia.

El 9 de enero del presente año fue asesinado Ronald David Barillas Díaz, defensor de los derechos del pueblo Xinka, al recibir 6 disparos en el pecho que le causaron la muerte. El señor Barillas defendía el derecho al medio ambiente y a la consulta frente a proyectos extractivos, concretamente frente a las actividades mineras de la empresa canadiense Tahoe Resources Inc. / Minera San Rafael S.A.³.

El día 15 de enero murió el líder comunitario y defensor de derechos humanos Antonio Cruz Jiménez, de la comunidad Cantón Valencia Jutiapa, durante una manifestación convocada por CODECA, al ser atropellado por un camión de la empresa GUATEX. Los motivos y demás detalles del suceso aún no han sido esclarecidos.

El 17 de Enero fue detenida en el organismo judicial de Puerto Barrios, Izabal, la defensora de derechos humanos q'eqchi' y maestra María Magdalena Cuc Choc, al salir de una audiencia en la cual fungió como

¹ Front Line Defender, [Informe Anual sobre defensoras/es en riesgo en 2017](#), Dublin 2017.

² UDEFEGUA, [Informe sobre Situación de Defensoras y Defensores de Derechos Humanos en Guatemala: Un Reflejo del Deterioro de los Derechos Humanos en el País. Enero a Junio de 2017](#). Guatemala, agosto 2017.

³ Observatorio para la Protección de los Defensores de Derechos Humanos, [Llamado urgente](#). Guatemala 15.01.2018.

interprete. Junto a otras dos personas de su comunidad, Chabil' Ch'och', la acusan de los delitos de usurpación agravada, amenazas y detención ilegal. Con la misma fecha de la emisión de las ordenes de aprehensión, el juez emitió una orden de desalojo contra esta comunidad. Cuc Choc proviene de una familia reconocida por sus luchas en defensa de la tierra, los territorios q'eqchi's y la justicia: su hermano, Ramiro Choc, fue encarcelado durante 6 años por su labor de defensa, y su hermana, Angélica Choc, lucha porque se haga justicia por el asesinato de su esposo Adolfo Ich, acontecido en 2009 durante un desalojo llevado a cabo por integrantes de la empresa de seguridad privada de la compañía de extracción de níquel, CGN y la canadiense Hudbay Minerals⁴.

El 30 de enero fue detenido Bernardo Caal Xol, líder comunitario de Alta Verapaz y defensor de derechos humanos, acusado de los delitos de robo agravado, instigación a delinquir, amenazas y detenciones ilegales. Caal Xol fue capturado en Cobán, cuando se encontraba en una audiencia en el juzgado Segundo de Primera Instancia Penal, Narcoactividad y Delitos contra el Ambiente. El dirigente afirmó que está sufriendo una persecución política por defender los derechos del pueblo q'eqchi' frente a la construcción de una hidroeléctrica en el municipio de Cahabón, Alta Verapaz⁵. En el año 2016 Bernardo Caal Xol interpuso un amparo ante la Corte Suprema de Justicia (CSJ), exigiendo que se suspendieran los trabajos del proyecto hidroeléctrico OXEC, argumentando que la licencia fue otorgada sin realizar una consulta previa.

En 2017 se registraron 11 asesinatos de periodistas. Las agresiones continúan. El 1 de febrero fueron encontrados sin vida y con los manos y pies atados, dos periodistas, Laurent Ángel Castillo Cifuentes y Luis Alfredo De León Miranda, en la finca Catalina, en Santo Domingo Suchitepéquez. Ya a inicios de enero fue asesinado Johnny Javier Guardado, corresponsal en el Petén. Gremiales de periodistas se muestran muy preocupados frente a mensajes de odio dirigidos a los medios de comunicación por altos funcionarios, como el alcalde de la Ciudad de Guatemala, Álvaro Arzú⁶.

Situación Política

El pasado 14 de enero fue elegida la Junta Directiva del Congreso de la República de Guatemala. Debido a un amparo promovido por la asociación civil Acción Ciudadana, la Corte de Constitucionalidad (CC) reconoció 15 días después la ilegalidad de la elección por haber incluido diputados tráfugas. Sin embargo, en la repetición de la elección, el jueves 1 de febrero, a parte de dos cambios, quedaron los mismos diputados y diputadas.

En sus primeros días, la junta directiva avanzó con una propuesta de reforma para dificultar más la competencia electoral de nuevos partidos. Además hubo cabildeos para lograr 105 votos (de 158) que revertirían la elección del Procurador de Derechos Humanos, Jordán Rodas, quien se ha mostrado independiente del presidente Jimmy Morales y del Congreso. También empezaron cabildeos con el objetivo de lograr 105 votos para anular la validación del convenio, entre Guatemala y la ONU, que creó la Comisión Internacional contra la Impunidad en Guatemala (CICIG) en 2017⁷.

⁴ Rivera, N. y Xitumul Morales, J., [Izabal: María Magdalena Cuc Choc, defensora de la tierra fue detenida](#), Prensa Comunitaria. Guatemala 17.01.2018.

⁵ Sam E., [Capturan al dirigente Bernado Caal por cuatro delitos](#), Prensa Libre. Guatemala 30.01.2018.

⁶ Ramón, S, [Asesinan a dos periodistas en Suchitepéquez](#), Prensa Comunitaria. Guatemala, 01.02.2018.

⁷ Nómada, [Los mini-cambios de la mini-presidencia de Arzu Jr.](#) Guatemala 30.01.2018.

2. ACOMPAÑAMIENTOS

PBI acompaña a organizaciones sociales y personas que han recibido amenazas por su labor en la defensa y promoción de los derechos humanos. Acompaña a procesos sociales en el marco de la lucha contra la impunidad, la problemática de la tierra y los impactos negativos de la globalización sobre los derechos humanos⁸.

LUCHA CONTRA LA IMPUNIDAD

Seguimos pendientes de la situación de seguridad de la **Asociación de Vecinos de Chicoyogüito (AVECHAV)**, querellantes adhesivos en el caso **CREOMPAZ**. Realizamos una reunión con la Junta Directiva y mantuvimos nuestras llamadas semanales.

Este mes mantuvimos visitas semanales al **Bufete Jurídico de Derechos Humanos (BDH)** y acompañamos a las y los abogados a las siguientes audiencias:

- **Caso de Bernado Caal.** Bernardo Caal es líder comunitario y pertenece a la **Resistencia Pacífica de Cahabón**, un conjunto de 195 comunidades, acompañada por PBI desde julio de 2017. En diciembre de 2015, Bernardo Caal Xol, interpuso un amparo ante la Corte Suprema de Justicia (CSJ), exigiendo que se suspendieran los trabajos del proyecto hidroeléctrico OXEC, argumentando que la licencia fue otorgada sin realizar una consulta previa. Esto ha llevado a una serie de difamaciones mediáticas contra su persona y a una acusación por el delito de cobro ilícito de sueldo. El día 30 de enero acompañamos su audiencia en el Juzgado de Primera Instancia Penal, Narcoactividad y Delitos contra el Ambiente en Cobán, Alta Verapaz. Al salir de la audiencia, oficiales de la Policía Nacional Civil (PNC) le detuvieron en base a una orden de captura del 8 de Diciembre de 2017. Bernardo Caal fue trasladado al Centro de Detención Preventiva de Hombres y Mujeres de Cobán, donde le visitamos. Más información en el apartado de Coyuntura.
- **Caso Hogar Seguro.** El 8 de marzo de 2017 murieron 41 niñas y adolescentes en el Hogar Virgen de la Asunción. Acompañamos una audiencia donde el Juzgado Cuarto de Primera Instancia Penal, resolvió enviar a juicio oral y público a la ex- Sub Secretaria de Bienestar Social Anahy Keller.
- **Caso de Genocidio.** Observamos las declaraciones de dos testigos que relataron el asesinato, por parte del ejército, de 30 civiles Ixiles, en la región de Nebaj en 1982.
- **Caso Choleña.** Vista pública en la CC, donde vecinos de una aldea de San José del Golfo e integrantes de la Resistencia Pacífica de la Puya y la Laguna, presentaron un amparo en contra del alcalde por haber permitido la construcción de una antena telefónica, sin que la empresa reuniera los requisitos legales.
- **Caso Puhuhil:** Tomás Guarcas Laz desapareció en 1982 durante el conflicto armado interno. Su hijo Jerónimo Guarcas quiso averiguar donde estaba enterrada su osamenta y en Mayo 2009 se intentaron exhumar sus restos en Puhuhil Primero, Chichicastenango, Quiché. Este mes acompañamos a una audiencia donde el juez puso fecha para abrir debate.



⁸ Puede consultar información general sobre las organizaciones y personas que acompañamos, en nuestra web: <http://www.pbi-guatemala.org/field-projects/pbi-guatemala/who-we-accompany/>

PROBLEMÁTICA DEL ACCESO A LA TIERRA

Durante el mes de enero visitamos la sede de la **Unión Verapacense de Organizaciones Campesinas (UVOC)** y seguimos de cerca la situación de seguridad de las comunidades que la integran, especialmente de Nueva Seamay y Nueva Sebax (Senahú, Alta Verapaz), cuya situación es muy preocupante, pues continúan las amenazas de muerte y otras agresiones.

Acompañamos en el caso de criminalización de las y los habitantes de la comunidad de Santa Inés (Santa Cruz, Alta Verapaz). A pesar de la existencia, desde hace 17 años, de una mesa de diálogo, varias personas fueron capturadas durante el desalojo llevado a cabo en enero 2017, siendo acusadas de usurpación agravada. En esta audiencia se resolvió quitar las medidas a las personas ligadas al caso, para que no tengan que firmar cada semana en el Juzgado. La condiciones para ello fueron: aceptar la acusación de usurpación del territorio, no acercarse al mismo y no cometer actos violentos ni amenazas contra los propietarios.



IMPACTOS NEGATIVOS DE LA GLOBALIZACIÓN SOBRE LOS DERECHOS HUMANOS

El 7 de enero acompañamos a la **Resistencia Pacífica de La Puya**, en el plantón que desde el año 2012 mantienen frente a la entrada de las instalaciones del proyecto minero de extracción de oro El Tambor. Desde entonces, La Resistencia de La Puya ha sufrido amenazas, agresiones, un intento de asesinato en contra de una de sus integrantes y criminalización. En esta ocasión se llevaron a cabo diferentes actividades, como la Caravana centroamericana Mujeres Tejiendo Territorios, impulsada desde los colectivos de Mujeres en Resistencia La Puya, la Municipalidad de Mataquesuintla de Guatemala y asociaciones de Honduras y El Salvador. Con esta actividad las mujeres expresaron su voluntad de acompañarse y fortalecerse en la lucha contra las empresas extractivas y sus aliados.



Además seguimos con nuestras llamadas semanales para mantenernos al tanto de su situación de seguridad.

Debido al fuerte nivel de ataques y amenazas en contra de los defensores y defensoras integrantes de las **Comunidades en Resistencia Pacífica de Cahabón**, este mes realizamos visitas a las siguientes comunidades: Sepoc, Las Tres Cruces, Saktá, Salac I y Piñares, donde también nos reunimos con autoridades locales. Además acompañamos a un defensor de Cahabón a poner una denuncia en la Fiscalía de Derechos Humanos por un intento de asesinato. Y como ya señalamos anteriormente, acompañamos durante la audiencia de Bernardo Caal que se llevó a cabo al final de mes y donde fue capturado.

Este mes comenzamos nuestro acompañamiento global a la **TZK'AT - Red de Sanadoras Ancestrales del Feminismo Comunitario**, conformada en 2015 por mujeres indígenas, feministas comunitarias y defensoras de derechos humanos. Como parte de este acompañamiento hicimos una visita a una de sus integrantes en Uspantan, Quiché.

Seguimos dando seguimiento a la delicada situación de seguridad de la **Coordinadora EcuMénica y Social en Defensa de la Vida en Zacapa y Chiquimula**.

Igualmente, nos hemos mantenido al tanto de la situación del **Consejo de Pueblos K'iches' (CPK)**, observando su asamblea mensual y haciendo presencia en la región.

En el marco de nuestro acompañamiento a la **Central Campesina Ch'orti' Nuevo Día (CCCND)**, estamos siguiendo de cerca la preocupante situación de seguridad de sus integrantes, agravada por las crecientes divisiones comunitarias en la región. Hicimos presencia en su nueva sede.

3. OBSERVACIÓN INTERNACIONAL

PBI Guatemala proporciona observación internacional en aquellos eventos públicos en que las organizaciones sociales guatemaltecas lo requieren, para mostrar la atención y el interés internacional y para poder comunicar fuera del país aquello que observamos.

El 22 de enero de 2018 observamos la **manifestación del Consejo de Autoridades Q'eqchi' de Santa María de Cahabón**, donde participaron las Comunidades en Resistencia Pácifica de Cahabón para mostrar su descontento con las medidas de protección del bosque, aplicadas por las autoridades pertinentes. La manifestación fue convocada ese día porque había una audiencia de primera declaración en la que los representantes de OXEC tenían que responder por el delito contra los recursos forestales. Finalmente OXEC tendrá que pagar 4.3 millones de quetzales como resarcimiento, pero el juez decidió absolver a la empresa de un proceso penal.



4. ACOMPAÑAMIENTO POLÍTICO

Interlocuciones con el cuerpo diplomático, entidades internacionales y autoridades e instituciones guatemaltecas

Las reuniones con autoridades nacionales e internacionales son una herramienta importante para el trabajo de PBI para dar a conocer cuáles son nuestros objetivos y contenidos de trabajo. A través de estas reuniones expresamos, en los casos que sea necesario y de modo reservado, las preocupaciones ante situaciones críticas que conocemos de primera mano debido al trabajo que desarrollamos sobre el terreno.

En nuestra interlocución con el cuerpo diplomático y con los organismos internacionales, este mes nos reunimos con Ainhoa Barrenechea y William Bolainez, de la Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos (**OACNUDH**).

A nivel nacional y regional nos reunimos con las siguientes autoridades:

- Daniel Tucux Coyoy, **Director de mediación de la Procurador de Derechos Humanos (PDH)**.
- Carlos Guillermo, **Auxiliar de la PDH Coban**.
- Roberto López, **Subcomisario de la PNC Alta Verapaz**.
- **Agentes de la PNC Cahabón**.

5. ACTIVIDADES DE PBI GUATEMALA FUERA DE GUATEMALA

Fuera del país desarrollamos y fortalecemos de manera constante la red de apoyo del proyecto de PBI Guatemala, instrumento esencial para la protección de defensores y defensoras de derechos humanos. Las representantes regionales del proyecto y otros miembros del comité y de la oficina de coordinación del proyecto, así como los grupos nacionales de PBI en diversos países, mantienen relación y reuniones con numerosas organizaciones no gubernamentales, agencias, instituciones y autoridades gubernamentales, miembros de parlamentos, personalidades políticas, etc. En ese marco, PBI desarrolla acciones y campañas de relaciones públicas, y/o incidencia dirigidas a la protección de defensores y defensoras de derechos humanos.

Durante los meses de diciembre de 2017 y enero de 2018 la representante Europea del proyecto llevó a cabo las siguientes reuniones y actividades en Bruselas:

- 5 y 6 de diciembre, participación en el **EU NGO Forum on Human Rights**.
- 21 de diciembre, reunión con Sylvain Schultze, **Responsable para América Central en el Servicio Europeo de Acción Exterior**.
- 10 de enero, reunión con Marijn Speth, **Representante de la Representación Permanente de Holanda ante la Unión Europea en los grupos de trabajo del Consejo de la UE de Derechos Humanos (COHOM) y de Relaciones con América Latina y el Caribe (COLAC)**.
- 31 de enero, participación en un encuentro del **Relator Especial para Defensores de Derechos Humanos de Naciones Unidas**, Michel Forst, con organizaciones de Derechos Humanos.

6. ORGANIZACIONES NO GUBERNAMENTALES

En esta sección reproducimos algunos comunicados (a veces abreviados) de las organizaciones defensoras de derechos humanos, donde expresan sus preocupaciones frente a algunos hechos recientes.

La organización Alianza Para La Solidaridad con el apoyo de Greenpeace España, han lanzado una campaña para exigir, al gobierno del país, la liberación de Bernardo Caal⁹.

Pídele al estado de Guatemala que deje en libertad inmediata a Bernardo Caal

El líder indígena q'eqchi' Bernardo Caal Xol ha sido encarcelado en Cobán, Guatemala, tras haber denunciado, públicamente, las ilegalidades en el otorgamiento de licencias ambientales y concesiones para la construcción de megaproyectos hidroeléctricos sobre el río Cahabón, en el departamento de Alta Verapaz.

El mayor de ellos es RENACE, una obra que construye el grupo Cobra (la empresa de Florentino Pérez Grupo ACS) para una compañía del país y que ha colapsado el cauce del Cahabón en casi 30 kilómetros, afectando a 29.000 indígenas q'eqchi'.

Caal fue arrestado en la sede judicial de la localidad de Cobán cuando iba a responder por una acusación previa en la que se trató de imputarle en el marco de un conflicto laboral. Allí mismo, mientras acudía a demostrar su inocencia, le notificaron otros delitos (robo, instigación a delinquir, amenazas y detenciones ilegales) con los que claramente se busca criminalizarle.

Caal Xol lo tiene claro: “soy un preso político que se encuentra en esta situación por denunciar el secuestro de los ríos, por declarar que los están matando, por dar a conocer lo que el saqueo del territorio del pueblo Q'eqchi'. El Ministerio Público no pudo demostrar las acusaciones anteriores y ahora sale con otras. El objetivo es callar e intimidar a la gente, manifestó Caal Xol momentos antes de ser encarcelado.

CAMPAÑA DE RECOGIDA DE FIRMAS DE ALIANZA POR LA SOLIDARIDAD CON GREENPEACE

Ya hace unos meses, el líder indígena declaraba que “temía acabar como Berta Cáceres”, en alusión a la líder hondureña asesinada en 2016 por oponerse a proyectos hidroeléctricos en su país. De hecho, el pasado año,

⁹ <https://www.alianzaporlasolidaridad.org/noticias/pidele-al-estado-de-guatemala-que-deje-en-libertad-inmediata-bernardo-caal>

Bernardo Caal tuvo que permanecer escondido varios meses, después de que se dictara una orden de captura contra él y tras sufrir numerosas amenazas personales.

Alianza por la Solidaridad, junto con Greenpace España, lanza esta campaña de recogida de firmas dirigidas a la Embajada de Guatemala en España para que su Estado promueva la libertad del líder indígena y adopte medidas urgentes que protejan a los defensores de los derechos humanos frente a los ataques y amenazas a los que se enfrentan por defender la tierra, el agua y el medio ambiente

¡PORQUE DEFENDER DERECHOS NO ES UN DELITO!

#LibertadParaBernardo

Equipo de PBI en Guatemala: Gustavo García Andrade (Colombia), Francisco Vanegas Toro (Colombia), Jan Sabbe (Bélgica), Anabel Butler (Reino Unido), Emanuela Lamieri (Italia), Andreas Lo Grasso (Alemania), Laura Gomariz Cebrian (Estado Español), Ricardo Henao Galvis (Colombia), Dylan Lebecki (Ecuador) y Pilar Tablado (Estado Español)

Todas las fotos publicadas son de PBI

PBI GUATEMALA NO SE IDENTIFICA NECESARIAMENTE CON LAS OPINIONES Y CONTENIDO DE LOS ARTÍCULOS Y COMUNICADOS REPRODUCIDOS. LAS NOTAS DE COYUNTURA DEL APARTADO 1 NO SON COPIA LITERAL DE LAS FUENTES CONSULTADAS: SE HA SIMPLIFICADO LA REDACCIÓN Y SINTETIZADO EL CONTENIDO DE LOS ARTÍCULOS ORIGINALES.

PROYECTO GUATEMALA
BRIGADAS INTERNACIONALES DE PAZ

Página web: www.pbi-guatemala.org

Oficina del Equipo en Guatemala
3ª Avenida "A" 3-51, Zona 1
Ciudad de Guatemala, Guatemala
Teléfono/fax: (+502) 2220 1032
Correo-e: equipo@pbi-guatemala.org

Oficina de Coordinación del Proyecto
Avenida Entrevías 76, 4º B
28053 Madrid, Estado Español
Teléfono: (+34) 918 543 150
Correo-e: coordinacion@pbi-guatemala.org